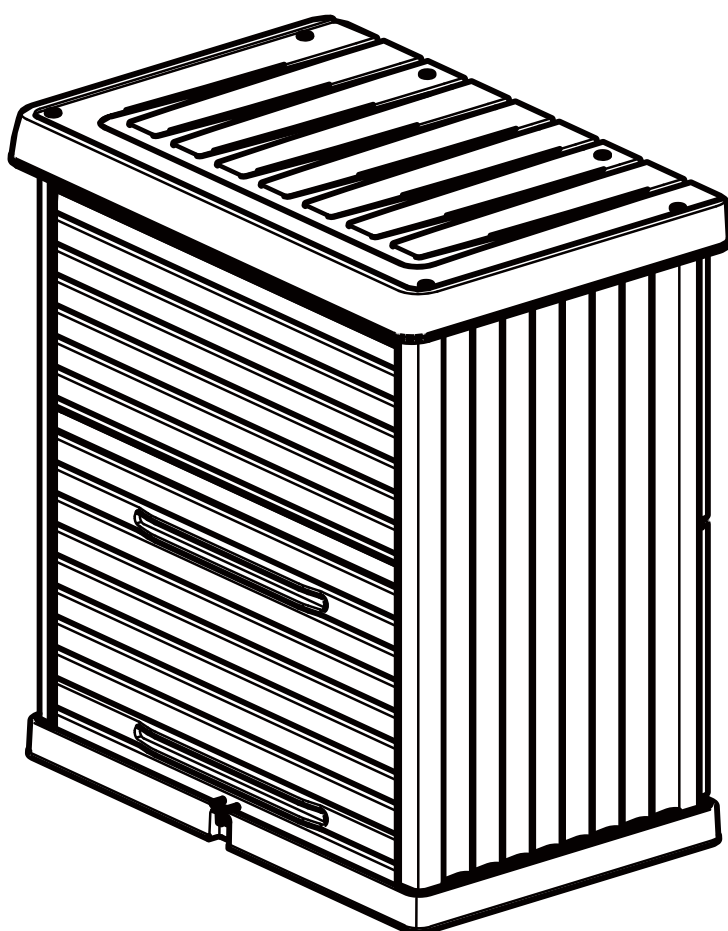




IN251000646V01

84K-065V00**9****STEPS****20 MIN**

EN_ IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

FR_ IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

ES_ IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

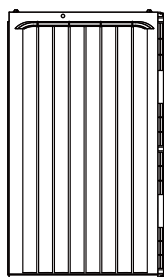
PT_ IMPORTANTE: LEIA ATENTAMENTE E GUARDE PARA CONSULTA FUTURA.

DE_ WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

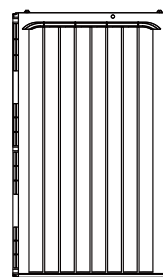
IT_ IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

RO_ IMPORTANT: CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI PENTRU CONSULTARE VIITOARE.

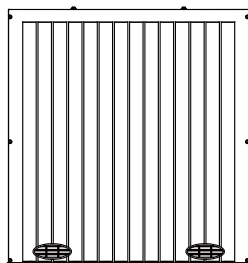
PARTS



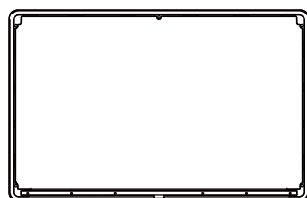
A x 1



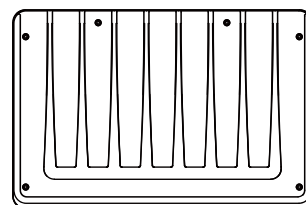
B x 1



C x 1



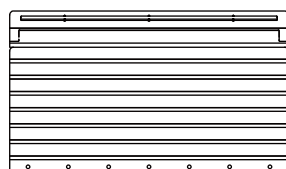
D x 1



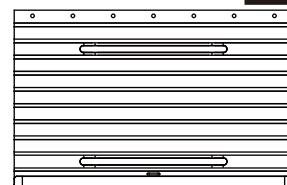
E x 1



F x 1



G1 x 1



G2 x 1



H x 1



I x 1



N x 1

HARDWARE



J x13
M5*15



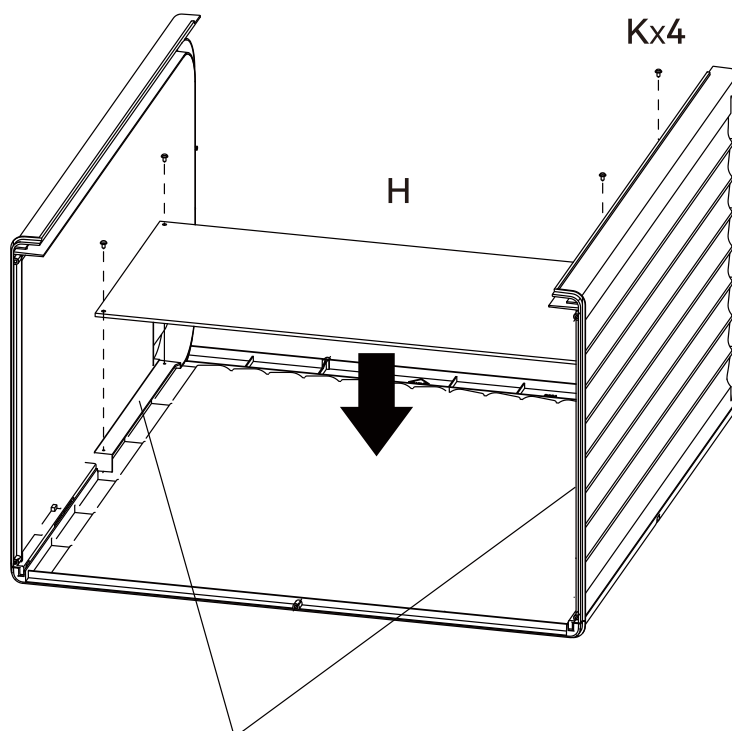
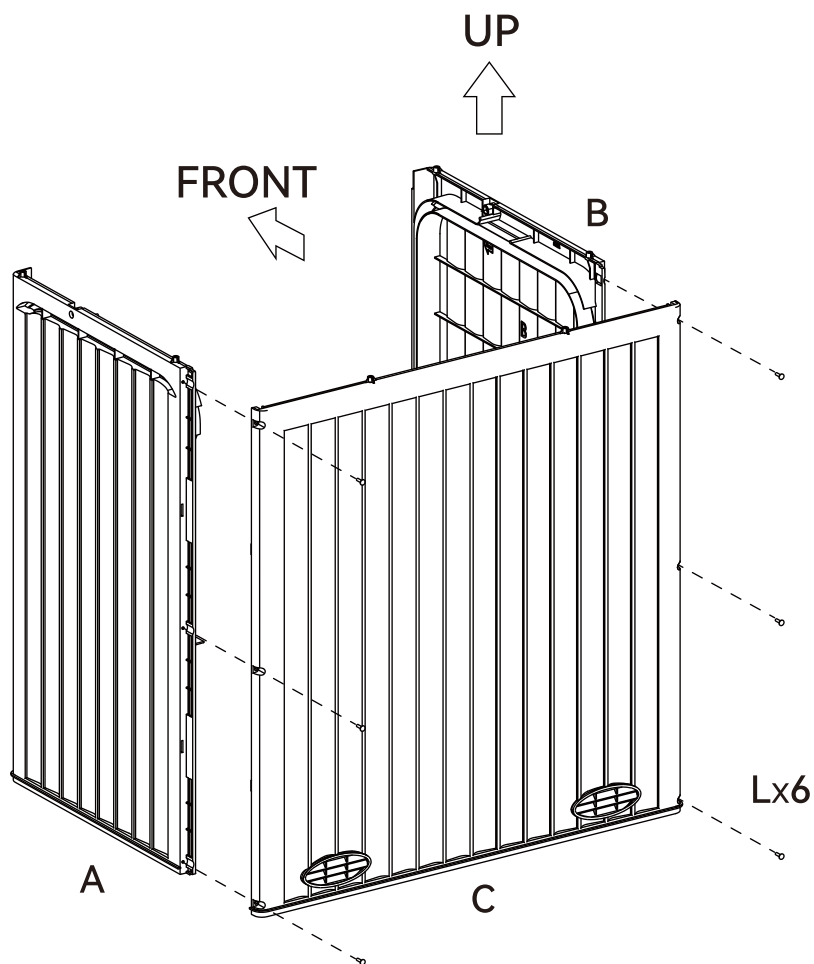
K x11
M4.5*8



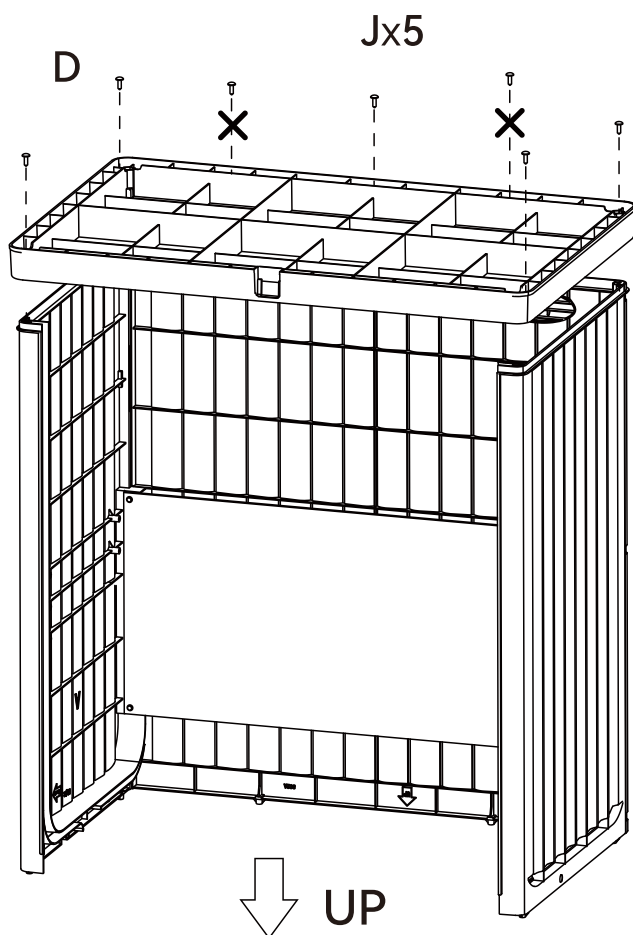
L x10
M4*15



M x 4



EN_Side Panels
FR_Panneaux latéraux
ES_Paneles laterales
PT_Painéis laterais
DE_Seitenwände
IT_Pannelli laterali
RÖ_Panouri laterale



EN Upside down the step 2 , then assemble the bottom with screws J.

FR Retournez l'étape 2, puis assemblez le fond à l'aide des vis J.

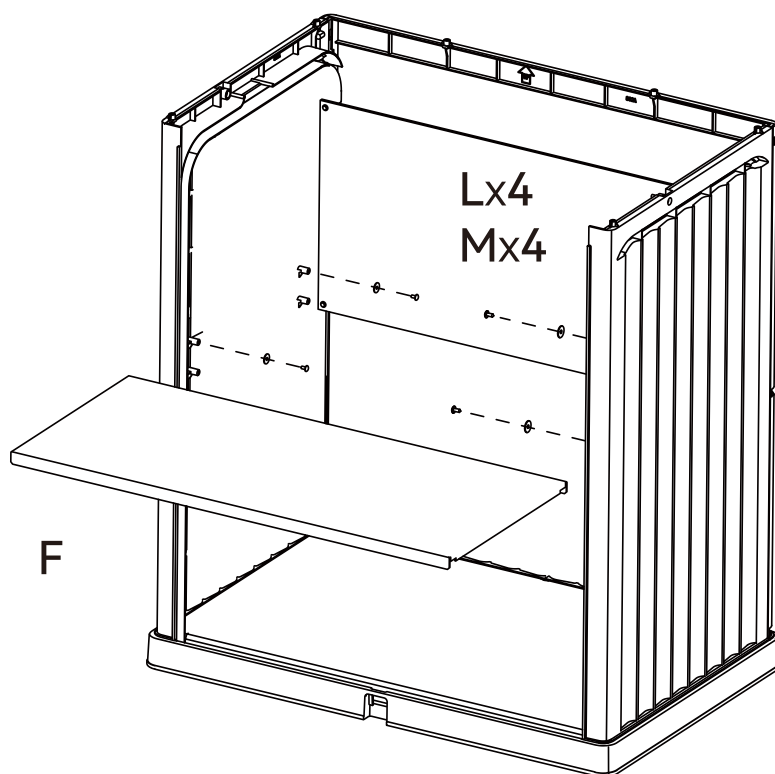
ES Drehen Sie Schritt 2 um und montieren Sie dann den Boden mit den Schrauben J.

PT Vire a etapa 2 ao contrário e, em seguida, monte a parte inferior com os parafusos J.

DE Drehen Sie Schritt 2 um und montieren Sie dann den Boden mit den Schrauben J.

IT Capovolgere il gradino 2, quindi assemblare la parte inferiore con le viti J.

RO Întoarceți cu față în jos etapa 2, apoi asamblați partea inferioară cu șuruburile J.



EN Twist the screws with washers onto the side panels as per the height as need , and then put the layers . please do not load over 20kg on each layer

FR Vissez les vis avec les rondelles sur les panneaux latéraux à la hauteur souhaitée, puis placez les étagères. Ne chargez pas plus de 20 kg sur chaque étagère.

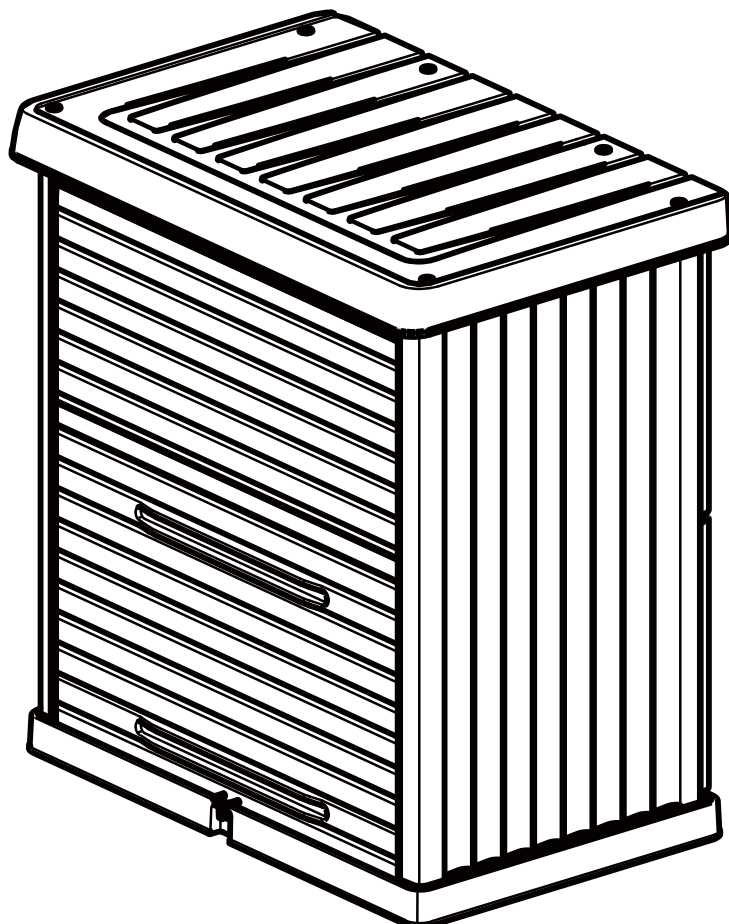
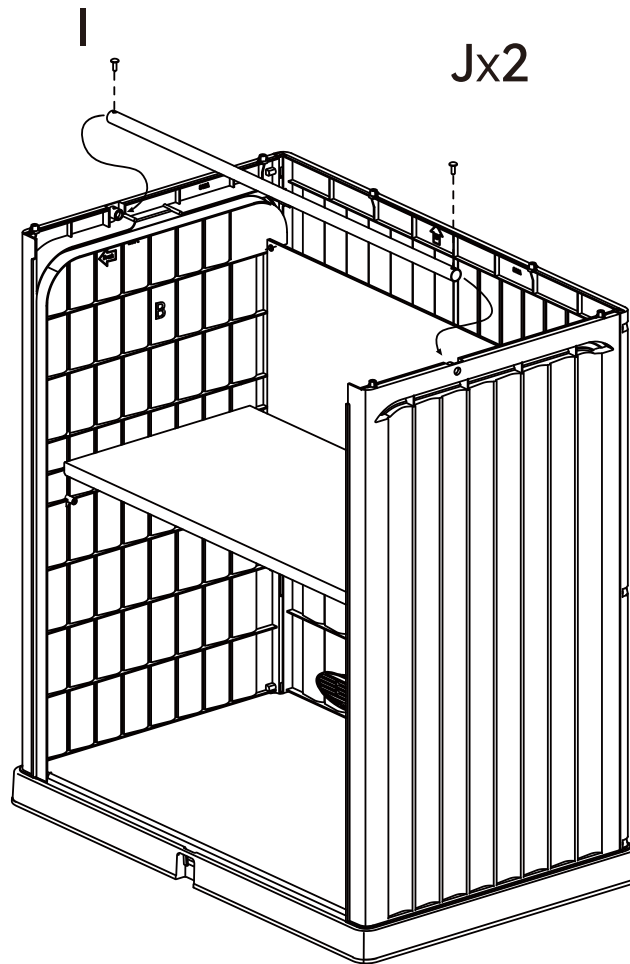
ES Atornille los tornillos con arandelas en los paneles laterales según la altura que necesite y, a continuación, coloque las capas. No cargue más de 20 kg en cada capa.

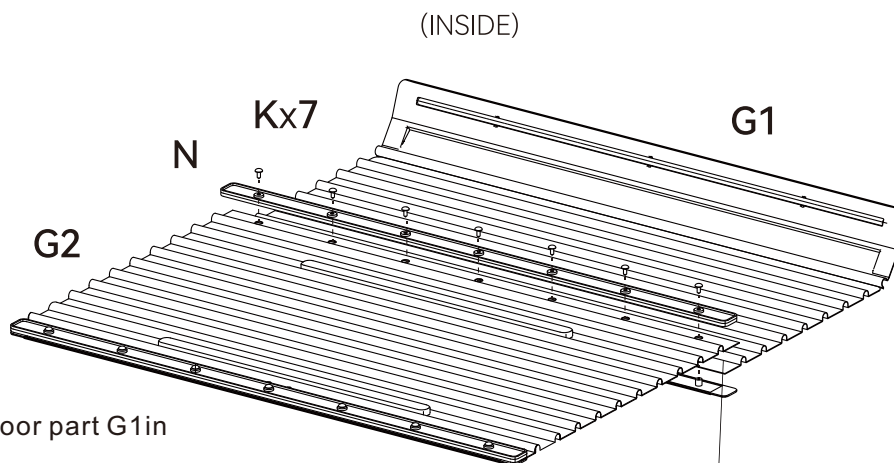
PT Aperte os parafusos com anilhas nos painéis laterais de acordo com a altura necessária e, em seguida, coloque as camadas. Não coloque mais de 20 kg em cada camada.

DE Drehen Sie die Schrauben mit Unterlegscheiben entsprechend der gewünschten Höhe an den Seitenwänden fest und legen Sie dann die Etagen ein. Bitte beladen Sie jede Etage nicht mit mehr als 20 kg.

IT Avvitare le viti con le rondelle sui pannelli laterali in base all'altezza desiderata, quindi posizionare i ripiani. Si prega di non caricare più di 20 kg su ciascun ripiano.

RO Înșurubați șuruburile cu șaibe pe panourile laterale, ajustând înălțimea după cum este necesar, apoi așezați straturile. Vă rugăm să nu încărcați mai mult de 20 kg pe fiecare strat.





EN_ Please put the door part G1 in front of G2

FR_ Veuillez placer la partie de porte G1 devant G2.

ES_ Por favor, coloque la pieza G1 de la puerta delante de G2.

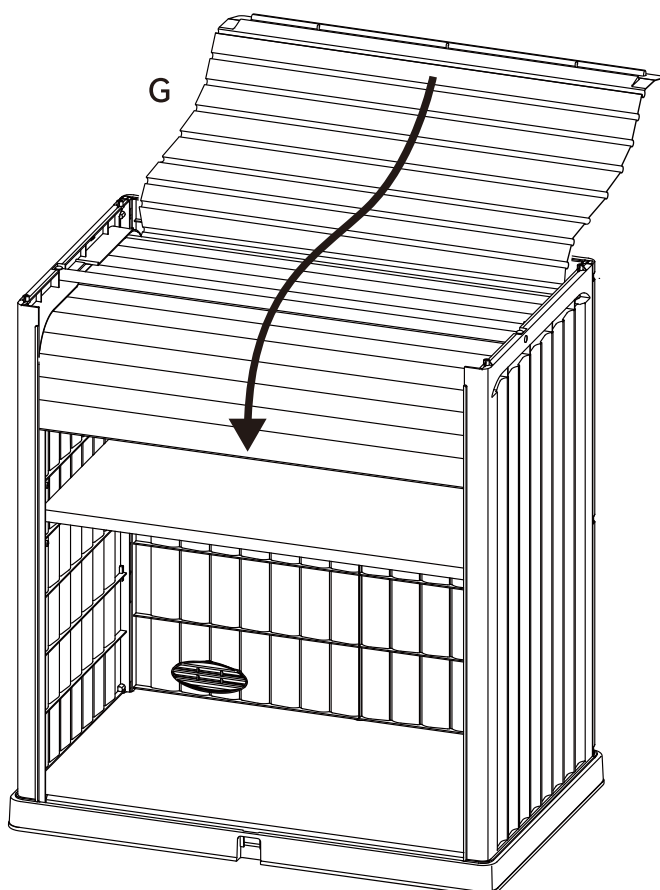
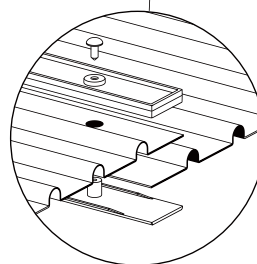
PT_ Coloque a parte da porta G1 na frente de G2.

DE_ Bitte setzen Sie das Türteil G1 vor G2 ein.

IT_ Si prega di posizionare la parte della porta G1 davanti a G2.

RO_ Vă rugăm să așezați piesa G1 a ușii în fața piesei G2

FRONT



EN_ Insert the curtain into the cabinet from the gap on the top

FR_ Insérez le rideau dans l'armoire par l'espace situé en haut.

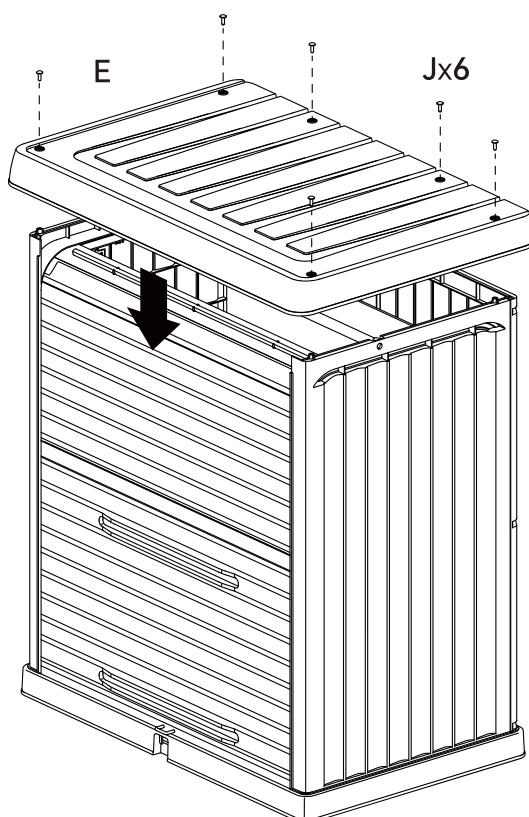
ES_ Inserte la cortina en el armario por el hueco de la parte superior.

PT_ Insira a cortina no armário pela abertura na parte superior.

DE_ Führen Sie den Vorhang von oben in den Schrank ein.

IT_ Inserisci la tenda nell'armadio dallo spazio sulla parte superiore.

RO_ Introduceți perdeaua în dulap prin orificiul din partea de sus



EN_ Fasten the top of the cabinet with screws of J after the curtain assembled

FR_ Fixez le dessus du meuble à l'aide de vis J après avoir assemblé le rideau.

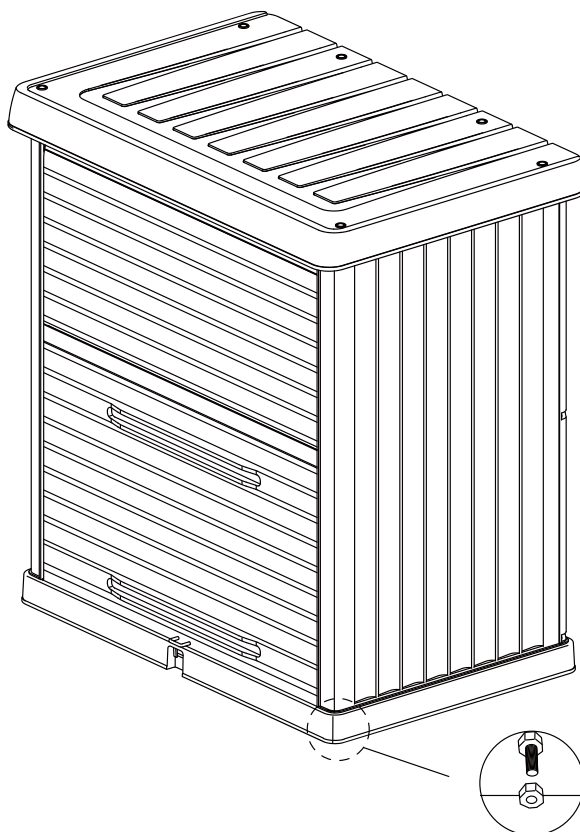
ES_ Fije la parte superior del armario con tornillos J después de montar la cortina.

PT_ Prenda a parte superior do armário com parafusos J após montar a cortina.

DE_ Befestigen Sie die Oberseite des Schranks mit Schrauben der Größe J, nachdem Sie den Vorhang montiert haben.

IT_ Fissare la parte superiore dell'armadio con viti di tipo J dopo aver montato la tenda.

RO_ Fixați partea superioară a dulapului cu șuruburi de tip J după ce ați montat perdeaua



EN_ There are four screws in bottom for adjusting the height to keep the cabinet horizontal if needed

FR_ Il y a quatre vis dans la partie inférieure pour régler la hauteur afin de maintenir le meuble à l'horizontale si nécessaire.

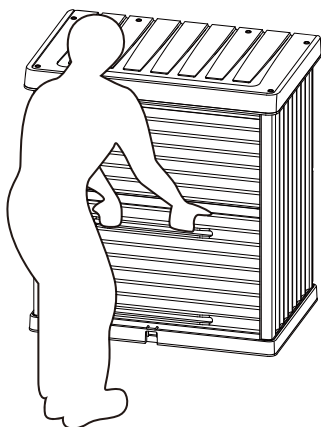
ES_ Hay cuatro tornillos en la parte inferior para ajustar la altura y mantener el armario en posición horizontal si es necesario.

PT_ Existem quatro parafusos na parte inferior para ajustar a altura e manter o armário na horizontal, se necessário.

DE_ An der Unterseite befinden sich vier Schrauben, mit denen die Höhe bei Bedarf angepasst werden kann, um den Schrank waagrecht zu halten.

IT_ Nella parte inferiore sono presenti quattro viti per regolare l'altezza e mantenere il mobile in posizione orizzontale, se necessario.

RO_ În partea de jos se află patru șuruburi pentru reglarea înălțimii, care permit menținerea dulapului în poziție orizontală, dacă este necesar



EN Please horizontally lift up or pull down the curtain when open or close in case the curtain stuck.

FR Veuillez soulever ou tirer horizontalement le rideau lorsque vous l'ouvrez ou le fermez afin d'éviter qu'il ne se coince.

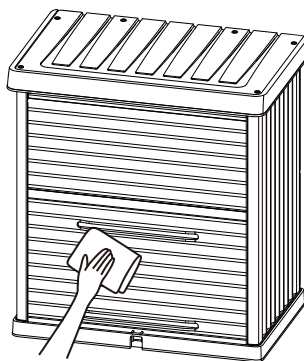
ES Por favor, levante o baje horizontalmente la cortina al abrirla o cerrarla, en caso de que se atasque.

PT Por favor, levante ou puxe a cortina horizontalmente ao abrir ou fechar, caso ela fique presa.

DE Bitte heben Sie den Vorhang beim Öffnen oder Schließen horizontal an oder ziehen Sie ihn nach unten, falls er sich verklemmt hat.

IT Si prega di sollevare o abbassare orizzontalmente la tenda quando la si apre o chiude, nel caso in cui la tenda si blocchi.

RO Vă rugăm să ridicați sau să trageți perdeaua pe orizontală atunci când o deschideți sau o închideți, în cazul în care aceasta s-a blocat.



EN Please wipe the water on the curtain after rained in case the water fall into the cabinet when you open it directly

FR Veuillez essuyer l'eau sur le rideau après la pluie afin d'éviter que l'eau ne tombe dans l'armoire lorsque vous l'ouvrez directement.

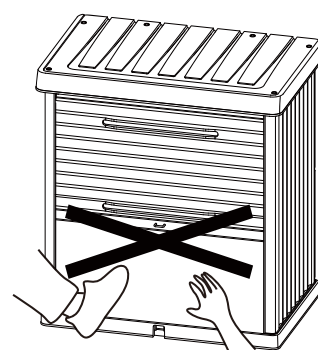
ES Limpie el agua de la cortina después de que llueva, ya que podría caer dentro del armario al abrirlo directamente.

PT Limpe a água da cortina após a chuva, para evitar que a água caia no armário quando o abrir diretamente.

DE Bitte wischen Sie das Wasser nach einem Regenschauer vom Vorhang ab, damit es nicht in den Schrank tropft, wenn Sie ihn öffnen.

IT Si prega di asciugare l'acqua sulla tenda dopo la pioggia per evitare che l'acqua cada all'interno dell'armadio quando lo si apre direttamente.

RO Vă rugăm să ștergeți apa de pe perdeă după ce a plouat, pentru a evita ca apa să pătrundă în dulap atunci când îl deschideți direct



EN In case you foot or hand be clamped, please slowly pull down the curtain when you close it.

FR Si votre pied ou votre main se coince, veuillez tirer lentement le rideau vers le bas lorsque vous le fermez.

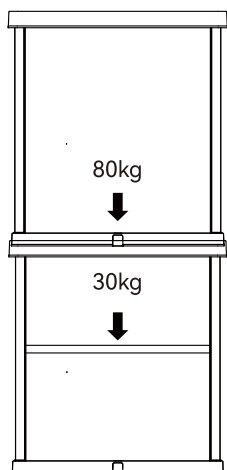
ES En caso de que tenga el pie o la mano inmovilizados, tire lentamente de la cortina hacia abajo al cerrarla.

PT Caso o seu pé ou mão fiquem presos, puxe lentamente a cortina para baixo ao fechá-la.

DE Falls Ihr Fuß oder Ihre Hand eingeklemmt wird, ziehen Sie den Vorhang beim Schließen bitte langsam nach unten.

IT Nel caso in cui il piede o la mano rimangano incastrati, tirare lentamente la tenda verso il basso quando la si chiude.

RO În cazul în care vă rămâne piciorul sau mâna prinsă, vă rugăm să trageți încet în jos perdeaua atunci când o închideți.



EN Please note the load capacity of the roof of cabinet is 80kg in maximum if you want to stack another one on it, and the load capacity of the plate inside is 30kg in maximum.

FR Veuillez noter que la capacité de charge maximale du toit de l'armoire est de 80 kg si vous souhaitez en empiler une autre dessus, et que la capacité de charge maximale de la plaque à l'intérieur est de 30 kg.

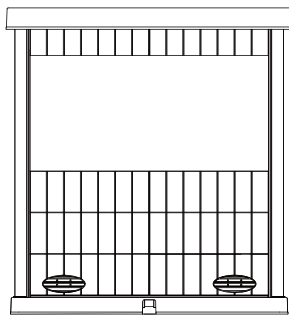
ES Tenga en cuenta que la capacidad de carga máxima del techo del armario es de 80 kg si desea apilar otro encima, y que la capacidad de carga máxima de la placa interior es de 30 kg.

PT Tenha em atenção que a capacidade de carga do teto do armário é de 80 kg no máximo, caso pretenda empilhar outro armário sobre ele, e que a capacidade de carga da placa interna é de 30 kg no máximo.

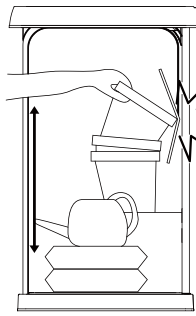
DE Bitte beachten Sie, dass die Tragfähigkeit des Schrankdachs maximal 80 kg beträgt, wenn Sie einen weiteren Schrank darauf stapeln möchten, und dass die Tragfähigkeit der Platte im Inneren maximal 30 kg beträgt.

IT Si prega di notare che la capacità di carico del tetto dell'armadio è di 80 kg al massimo se si desidera impilarne un altro su di esso, mentre la capacità di carico della piastra interna è di 30 kg al massimo.

RO Vă rugăm să rețineți că capacitatea maximă de încărcare a acoperișului dulapului este de 80 kg, în cazul în care doriți să așezați un alt dulap deasupra acestuia, iar capacitatea maximă de încărcare a plăcii din interior este de 30 kg.



Front



Side

EN Do not lean the stuff on the backplate in case the plate bended and it will stop the curtain at an inappropriate place.

FR Ne vous appuyez pas sur la plaque arrière, car celle-ci pourrait se déformer et bloquer le rideau à un endroit inapproprié.

ES No apoye los objetos sobre la placa trasera, ya que esta podría doblarse y la cortina se detendría en un lugar inadecuado.

PT Não encoste os objetos na placa traseira, pois ela pode entortar e impedir que a cortina feche corretamente.

DE Lehnen Sie die Teile nicht an die Rückwand, da sich diese verbiegen könnte und der Vorhang dann an einer ungeeigneten Stelle stoppt.

IT Non appoggiare oggetti sulla piastra posteriore, poiché potrebbe piegarsi e bloccare la tenda in una posizione non corretta.

RO Nu sprijiniți materialul de placă din spate, deoarece aceasta s-ar putea îndoi și ar opri perdeaua într-un loc nepotrivit.

EN

- Do not use the chemical diluent to clean the cabinet or it will damage the surface or make it deform , and clean it away once it have like gasoline, kerosene or other chemical diluent on it
- This is not a toy for children.
- Do not step on or shake the cabinet
- Please take out the stuff before you clean the inside of the cabinet.
- We will not take the responsibility of compensation if the product beenmodified , unappropriated repair or suffered by natural hazard.

FR

- N'utilisez pas de diluant chimique pour nettoyer le meuble, car cela pourrait endommager la surface ou la déformer. Nettoyez immédiatement toute trace d'essence, de kérosène ou d'autre diluant chimique.
- Ce produit n'est pas un jouet pour enfants.
- Ne pas marcher sur le meuble ni le secouer.
- Veuillez retirer tout ce qui se trouve à l'intérieur du meuble avant de le nettoyer.
- Nous déclinons toute responsabilité en matière d'indemnisation si le produit a été modifié, réparé de manière inappropriée ou a subi des dommages dus à des catastrophes naturelles.

ES

- No utilice diluyentes químicos para limpiar el armario, ya que podrían dañar la superficie o deformarla. Límpielo inmediatamente si entra en contacto con gasolina, queroseno u otros diluyentes químicos.
- Este producto no es un juguete para niños.
- No pise ni sacuda el armario.
- Retire el contenido antes de limpiar el interior del armario.
- No nos hacemos responsables de ninguna indemnización si el producto ha sido modificado, reparado de forma inadecuada o ha sufrido daños por causas naturales.

PT

- Não utilize diluentes químicos para limpar o armário, pois isso poderá danificar a superfície ou deformá-la. Limpe-o assim que entrar em contacto com gasolina, querosene ou outros diluentes químicos.
- Este produto não é um brinquedo para crianças.
- Não pise nem agite o armário.
- Retire os objetos antes de limpar o interior do armário.
- Não nos responsabilizamos por indenizações se o produto tiver sido modificado, reparado de forma inadequada ou sofrido danos causados por riscos naturais.

DE

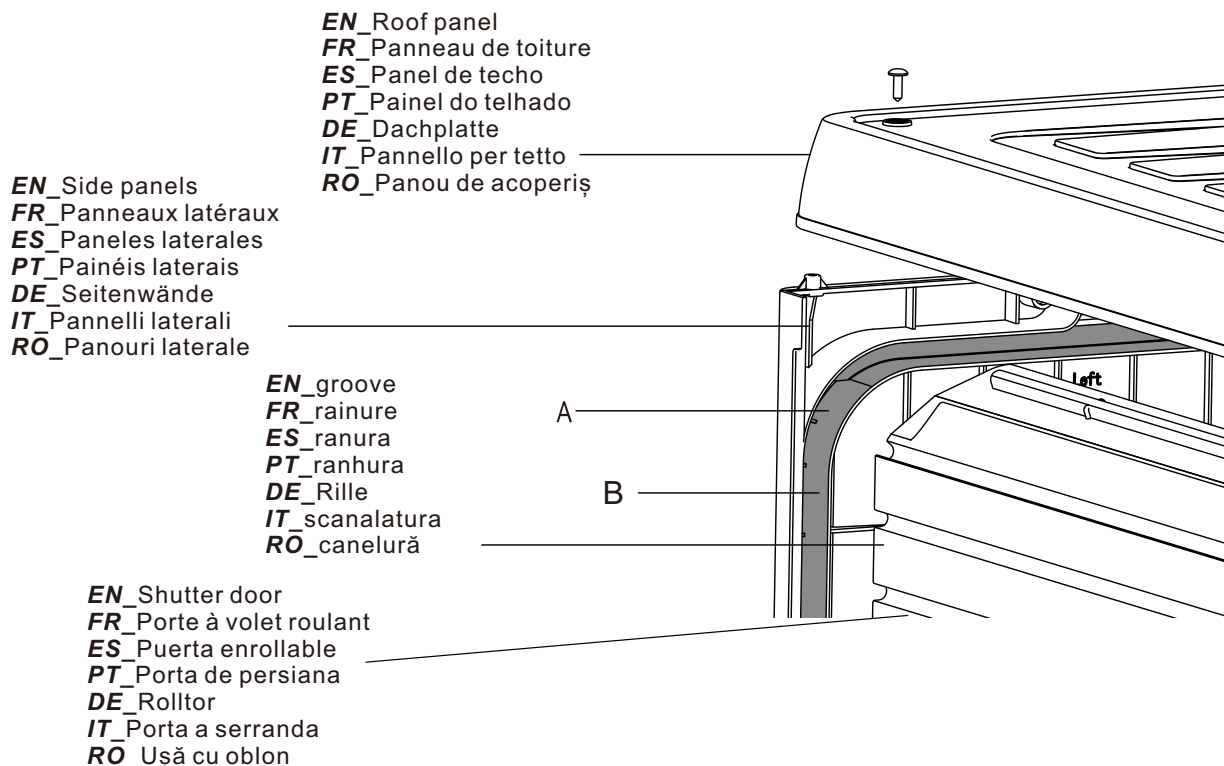
- Verwenden Sie zum Reinigen des Gehäuses keine chemischen Verdünnungsmittel, da diese die Oberfläche beschädigen oder verformen können. Entfernen Sie Benzin, Kerosin oder andere chemische Verdünnungsmittel sofort, wenn diese auf das Gehäuse gelangt sind.
- Dieses Produkt ist kein Spielzeug für Kinder.
- Treten Sie nicht auf den Schrank und schütteln Sie ihn nicht.
- Entnehmen Sie bitte alle Gegenstände, bevor Sie das Innere des Schrankes reinigen.
- Wir übernehmen keine Haftung für Schäden, die durch Modifikationen, unsachgemäße Reparaturen oder Naturkatastrophen entstanden sind.

IT • Non utilizzare diluenti chimici per pulire l'armadio, poiché potrebbero danneggiarne la superficie o deformarlo; rimuovere immediatamente eventuali tracce di benzina, cherosene o altri diluenti chimici.

- Questo prodotto non è un giocattolo per bambini.
- Non calpestare né scuotere l'armadio.
- Rimuovere il contenuto prima di pulire l'interno dell'armadio.
- Non ci assumiamo alcuna responsabilità in merito al risarcimento qualora il prodotto sia stato modificato, riparato in modo improprio o abbia subito danni causati da calamità naturali.

RO

- Nu folosiți diluanți chimici pentru curățarea dulapului, deoarece aceștia pot deteriora suprafața sau o pot deforma; curățați imediat orice urmă de benzină, kerosen sau alți diluanți chimici de pe acesta.
- Acesta nu este o jucărie pentru copii.
- Nu călcați pe dulap și nu-l scuturați.
- Vă rugăm să scoateți obiectele din interior înainte de a curăța interiorul dulapului.
- Nu ne asumăm responsabilitatea pentru despăgubiri în cazul în care produsul a fost modificat, reparat în mod necorespunzător sau a suferit daune cauzate de forța majoră.



EN_HOW TO CLEAN THE CURTAIN IF IT WORKS NOT IN GOOD CONDITION

The curtain maybe works not in good condition after long time use then you just need to clean the part A and B as following the steps ,then it will run better .

Clean the part A (the slot on side panel) and part B (the edge of he curtain)by neutral detergent , then flush by water , wipe the water before re-assemble .

If needed , you can use some lubricant in the slot on side panel to make the curtain works better.

FR_COMMENT NETTOYER LE RIDEAU S'IL NE FONCTIONNE PAS CORRECTEMENT

Le rideau peut ne plus fonctionner correctement après une longue période d'utilisation. Il vous suffit alors de nettoyer les parties A et B en suivant les étapes ci-dessous pour qu'il fonctionne mieux.

Nettoyez la partie A (la fente sur le panneau latéral) et la partie B (le bord du rideau) avec un détergent neutre, puis rincez à l'eau et essuyez avant de remonter.

Si nécessaire, vous pouvez utiliser un lubrifiant dans la fente du panneau latéral pour améliorer le fonctionnement du rideau.

ES_CÓMO LIMPIAR LA CORTINA SI NO FUNCIONA BIEN

Es posible que la cortina no funcione bien después de un uso prolongado, por lo que solo tiene que limpiar las partes A y B siguiendo los pasos que se indican a continuación, y entonces funcionará mejor.

Limpie la parte A (la ranura del panel lateral) y la parte B (el borde de la cortina) con un detergente neutro, luego enjuague con agua y seque antes de volver a montarla.

Si es necesario, puede utilizar un poco de lubricante en la ranura del panel lateral para que la cortina funcione mejor.

PT_COMO LIMPAR A CORTINA SE NÃO ESTIVER EM BOAS CONDIÇÕES

A cortina pode não estar em boas condições após um longo período de uso. Nesse caso, basta limpar as partes A e B seguindo os passos abaixo para que ela funcione melhor.

Limpe a parte A (a ranhura no painel lateral) e a parte B (a borda da cortina) com detergente neutro, enxague com água e seque antes de remontar.

Se necessário, pode usar um pouco de lubrificante na ranhura do painel lateral para que a cortina funcione melhor.

DE_SO REINIGEN SIE DEN VORHANG, WENN ER NICHT MEHR RICHTIG FUNKTIONIERT

Wenn der Vorhang nach längerem Gebrauch nicht mehr richtig funktioniert, müssen Sie nur die Teile A und B wie folgt reinigen, damit er wieder besser läuft.

Reinigen Sie Teil A (die Aussparung an der Seitenwand) und Teil B (die Kante des Vorhangs) mit einem neutralen Reinigungsmittel, spülen Sie sie anschließend mit Wasser ab und wischen Sie das Wasser vor dem Zusammenbau ab.

Bei Bedarf können Sie etwas Schmiermittel in die Aussparung an der Seitenwand geben, damit der Vorhang besser funktioniert.

IT_COME PULIRE LA TENDINA SE NON FUNZIONA CORRETTAMENTE

Dopo un uso prolungato, la tendina potrebbe non funzionare correttamente. In tal caso, è sufficiente pulire le parti A e B seguendo i passaggi indicati di seguito, in modo da migliorarne il funzionamento.

Pulire la parte A (la fessura sul pannello laterale) e la parte B (il bordo della tenda) con un detergente neutro, quindi risciacquare con acqua e asciugare prima di rimontare.

Se necessario, è possibile utilizzare del lubrificante nella fessura sul pannello laterale per migliorare il funzionamento della tenda.

RO_CUM SĂ CURĂȚAȚI PERDEEA DACĂ NU FUNCȚIONEAZĂ CORECT

Este posibil ca perdeaua să nu mai funcționeze corect după o perioadă îndelungată de utilizare; în acest caz, trebuie doar să curățați părțile A și B urmând pașii de mai jos, iar aceasta va funcționa mai bine.

Curățați partea A (fanta de pe panoul lateral) și partea B (marginea perdelei) cu un detergent neutru, apoi clătiți cu apă și ștergeți apa înainte de a reasambla.

Dacă este necesar, puteți aplica puțin lubrifiant în fanta de pe panoul lateral pentru a îmbunătăți funcționarea perdelei.

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

US

 001-877-644-9366

 customerservice@aosom.com

Imported by Aosom LLC
7777 Center Ave. Suite 430
Huntington Beach, CA 92647-9998 USA
MADE IN CHINA

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

CA

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Imported by Aosom Canada Inc.
Unit 33-1 Sparks Avenue, North York, Ontario,
Canada
M2H 2W1
MADE IN CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Importé par Aosom Canada Inc.
Unité 33-1 Sparks Avenue, North York, Ontario,
Canada M2H 2W1
Fabriqué en Chine

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente, Nuestros datos de contacto son los siguientes:

ES

 0034-931294512

 atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR/Fabricante/REP:
SPANISH AOSOM, S.L.
C/ROC GROS, Nº15.08550, ELS HOSTALET DE
BALENYÀ, SPAIN.
B66295775
HECHO EN CHINA

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente, Os nossos dados de contacto são os seguintes:

 0034-931294512

 info@aosom.pt.

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:

FR

 0033-1-84166106

 aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:
MH FRANCE
2 Rue Maurice Hartmann
92130 Issy Les Moulineaux
France
FABRIQUÉ EN CHINE

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

UK

 0044-800-240-4004

 enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:
MH STAR UK LTD
1 Northampton Cross Logistics Park
Northampton Cross Road
Northampton
Nn4 9FH
Tel: 0800 240 4050
enquiries@mhstar.co.uk
MADE IN CHINA

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum, Unsere Kontaktdaten stehen unten:

DE

 0049-0(40)-87408465

 service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEUR/Hersteller/REP:
MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany
IN CHINA HERGESTELLT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti, I nostri dettagli di contatto sono di seguito:

IT

 0039-0249471447

 clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:
AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
FATTO IN CINA

Importator/Producător/REP:

RO

Aosom Romania SRL
Str. Barbu Mumuleanu, nr. 30-32
Bucuresti, Sector 2
Tel: +40 312294730
clienti@aosom.ro
Fabricat in China



FR

**DONNEZ
OU
RECYCLEZ**



OU



OU



ASSOCIATION

LIVRAISON

DÉCHÈTERIE

Adresses sur quefairedemesdechets.fr